

ROMÂNIA



Județul GIURGIU  
CONSILIUL LOCAL AL MUNICIPIULUI GIURGIU

HOTĂRÂRE

privind aprobarea suplimentării Bugetului local de venituri și cheltuieli  
pe anul 2015 și a Listei de Investiții aferente

CONSILIUL LOCAL AL MUNICIPIULUI GIURGIU  
întrunit în ședință ordinară,

Având în vedere:

- expunerea de motive a Primarului Municipiului Giurgiu, înregistrată la nr.42.929/29.10.2015;
- raportul de specialitate al Direcției Economice, înregistrat la nr.42.931/29.09.2015;
- raportul comisiei de buget - finanțe, administrarea domeniului public și privat;
- prevederile art.19, art.49 și art.50 din Legea nr.273/2006 privind Finanțele Publice Locale, cu modificările și completările ulterioare.

În temeiul art.36, alin.(4), lit.,a” și art.45, alin.(2), lit.,a” din Legea nr.215/2001, republicată, privind Administrația Publică Locală, cu modificările și completările ulterioare,

HOTĂRĂȘTE :

**Art.1.** Se aprobă suplimentării Bugetului local de venituri și cheltuieli pe anul 2015, cu suma de 10 mii lei, conform anexei 1 care face parte integrantă din prezenta hotărâre.

**Art.2.** Se aprobă suplimentarea Listei de Investiții, conform anexei 2 care face parte integrantă din prezenta hotărâre.

**Art.3.** Prezenta hotărâre se va comunica Instituției Prefectului – Județul Giurgiu în vederea exercitării controlului cu privire la legalitate, Primarului municipiului Giurgiu, Direcției Economice, Direcției Dezvoltare, Investiții și Direcției Servicii Publice din cadrul Aparatului de specialitate al Primarului municipiului Giurgiu, pentru ducerea la îndeplinire.

PREȘEDINTE DE ȘEDINȚĂ,

Gâdea Gheorghe



CONTRASEMNEAZĂ,  
SECRETAR,

Roșu Petre

Giurgiu, 04 noiembrie 2015  
Nr. 421

Adoptată cu un număr de 20 voturi pentru, — voturi împotriva și — abțineri,  
din totalul de 20 consilieri prezenți

PRIMĂRIA MUNICIPIULUI GIURGIU  
Nr. 42929/29.10.2015

### **EXPUNERE DE MOTIVE**

privind suplimentarea Bugetului local de venituri și cheltuieli pe anul 2015 și a Listei de Investiții aferente

Având în vedere prevederile Legii nr.273/2006 privind finanțele publice locale, art. 19 , 49 și 50, art.36, precum și alin. (4), lit. „a” și art.45, alin. (2) din Legea nr.215/2001 republicată, privind Administrația Publică Locală, cu modificările și completările ulterioare, propun inițierea unui proiect de hotărâre cu următoarea titulatură:

***„Proiect de hotărâre privind aprobarea suplimentării Bugetului local de venituri și cheltuieli pe anul 2015 și a Listei de Investiții aferente”***

Direcția Economică va întocmi referatul de specialitate și va redacta proiectul de hotărâre pe care le va susține în fața Comisiei Buget-finanțe și a Consiliului Local, pentru aprobare.

PRIMAR,

**EC. BARBU NICOLAE**





Ec. BARBU NICOLAE

SECRETAR,

ROȘU PETRE

## RAPORT DE SPECIALITATE

### I. TEMEIUL DE FAPT

Prin expunerea de motive nr. 42929/29.10.2015, Primarul Municipiului Giurgiu a inițiat Proiectul de Hotărâre cu privire la **aprobarea suplimentării cu suma de 10 mii lei a Bugetului local de venituri și cheltuieli pe anul 2015(anexa 1 )**, precum și suplimentarea Listei de Investiții aferente(anexa 2).

### II. TEMEIUL DE DREPT

Conform Art. 19 , 49 și 50 din Legea nr.273/2006 modificată, privind finanțele publice locale, Art. 36 și 45 din Legea nr. 215/2001 republicată, privind Administrația Publică Locală, precum și Legii Bugetului de Stat pe anul 2015 nr. 186/2014, Direcția Economică, prin Serv. Buget, în calitate de compartiment de resort, a analizat și elaborat prezentul raport în temeiul prevăzut de lege.

### III. ARGUMENTE DE OPORTUNITATE

Având în vedere prevederile din Legea nr.273/2006 modificată , privind finanțele publice locale, Dir. Dezvoltare nr.41591,42854,42853,42781,42863,42860/2015, Grădinița pn 9 nr. 368/2015, Liceul Tehnologic I.Barbu nr.4837/2015, Liceul Teoretic T. Vianu nr. 5496/2015, Dir. Servicii Publice nr.42928,43251/2015, considerăm oportună și necesară **suplimentarea BVC 2015 cu suma de 10 mii lei(anexa 1), inclusiv virări de credite, pentru asigurarea sumelor necesare angajării cheltuielilor de funcționare ale unității administrativ teritoriale, precum și pentru asigurare prevederi bugetare investiții(anexa 2).**

### IV. REGLEMENTĂRI LEGALE

Proiectul de hotărâre are ca temei legal:

- Prevederile **Legii nr.273/2006, privind finanțele publice locale**, cu modificările și completările ulterioare.

**Art 19** Aprobarea și rectificarea bugetelor

(1) Bugetele locale și celelalte bugete prevăzute la art. 1 alin. (2) se aproba astfel: a) bugetele locale, bugetele împrumuturilor externe și interne și bugetele fondurilor externe nerambursabile, de către consiliile locale ale comunelor, orașelor, municipiilor, sectoarelor, județelor și de Consiliul General al Municipiului București, după caz;

b) bugetele instituțiilor publice, de către consiliile prevăzute la lit. a), în funcție de subordonarea acestora.



(2) Pe parcursul exercitiului bugetar, autoritatile deliberative pot aproba rectificarea bugetelor prevazute la alin. (1) lit. a) si b), in termen de 30 de zile de la data intrarii in vigoare a legii de rectificare a bugetului de stat, precum si ca urmare a unor propuneri fundamentate ale ordonatorilor principali de credite. Rectificarilor bugetelor locale li se vor aplica aceleasi proceduri ca si aprobarii initiale a acestora, cu exceptia termenelor din calendarul bugetar.

**Art. 49**, alin. (4), (5), (6), (7) “Art. 49 (4) Virarile de credite bugetare de la un capitol la alt capitol al clasificatiei bugetare si de la un program la altul se aproba de autoritatile deliberative, pe baza justificarilor corespunzatoare ale ordonatorilor principali de credite, si se pot efectua inainte de angajarea cheltuielilor. (5) Virarile de credite bugetare in cadrul aceluasi capitol bugetar, inclusiv intre programele aceluasi capitol, care nu contravin dispozitiilor prezentului articol, legii bugetului de stat sau legii de rectificare, sunt in competenta fiecarui ordonator principal de credite, pentru bugetul propriu si bugetele institutiilor si serviciilor publice subordonate, si se pot efectua inainte de angajarea cheltuielilor. (6) Propunerile de virari de credite bugetare sunt insotite de justificari, detalieri si necesitati privind executia, pana la finele anului bugetar, a capitolului si subdiviziunii clasificatiei bugetare, precum si a programului de la care se disponibilizeaza si, respectiv, a capitolului si subdiviziunii clasificatiei bugetare si a programului la care se suplimenteaza prevederile bugetare. (7) Virările de credite bugetare, în condițiile prevederilor alin. (4), se pot efectua începând cu trimestrul al III-lea al anului bugetar”

**Art. 50**, Repartizarea pe trimestre a veniturilor și cheltuielilor bugetare

(1) Veniturile și cheltuielile aprobate în bugetele prevăzute la art. 1 alin. (2) se repartizează pe trimestre, în funcție de termenele legale de încasare a veniturilor și de perioada în care este necesară efectuarea cheltuielilor.

(2) Repartizarea pe trimestre a veniturilor și cheltuielilor bugetare, precum și modificarea acestora se aprobă de către:

a) Ministerul Finanțelor Publice, pentru sumele defalcate din unele venituri ale bugetului de stat și pentru transferurile de la acest buget, prevăzute la art. 34 alin. (1), pe baza propunerilor ordonatorilor principali de credite ai bugetelor locale, transmise de direcțiile generale ale finanțelor publice, în termen de 20 de zile de la data publicării legii bugetului de stat în Monitorul Oficial al României, Partea I. Sumele astfel aprobate se repartizează pe unități administrativ-teritoriale de către direcțiile generale ale finanțelor publice;

b) ordonatorii principali de credite ai bugetelor locale, pentru bugetele prevăzute la art. 1 alin. (2), în termen de 15 zile de la aprobarea sumelor prevăzute la lit. a).

(3) Repartizarea pe trimestre a transferurilor prevăzute la art. 34 alin. (2), precum și modificarea acestora se comunică autorităților administrației publice locale de către ordonatorii principali de credite ai bugetului de stat sau ai altor bugete, în termen de 10 zile de la aprobarea de către Ministerul Finanțelor Publice a repartizării pe trimestre a creditelor bugetare ale acestor bugete.

- Prevederile art.36, alin. (4), lit. „a” și art.45, alin. (2) din **Legea nr.215/2001 republicată, privind Administrația Publică Locală**, cu modificările și completările ulterioare.

**Art. 36**, alin (4) În exercitarea atribuțiilor prevăzute la alin. (2) lit. b), consiliul local:

a) aprobă, la propunerea primarului, bugetul local, virările de credite, modul de utilizare a rezervei bugetare și contul de încheiere a exercițiului bugetar;

**Art.45** alin(2) Se adoptă cu votul majorității consilierilor locali în funcție următoarele hotărâri ale consiliului local:

- a) hotărârile privind bugetul local;
- b) hotărârile privind contractarea de împrumuturi, în condițiile legii;
- c) hotărârile prin care se stabilesc impozite și taxe locale;
- d) hotărârile privind participarea la programe de dezvoltare județeană, regională, zonală sau de cooperare transfrontalieră;
- e) hotărârile privind organizarea și dezvoltarea urbanistică a localităților și amenajarea teritoriului;
- f) hotărârile privind asocierea sau cooperarea cu alte autorități publice, cu persoane juridice române sau străine.

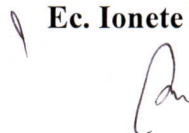
## **V. CONCLUZII ȘI PROPUNERI**

Proiectul de hotărâre întrunește condițiile legale și de oportunitate și propunem dezbateră și aprobarea sa în ședința Consiliului Local.

**Director Economic**  
**Ec. Cristea Ioana**



**Serviciul Buget**  
**Ec. Ionete Ralica**





PRIMĂRIA MUN. GIURGIU  
DIRECȚIA ECONOMICĂ

## BUGET 2015-venituri

- mii lei  
RON -

NR. CRT	Cod ind.	DENUMIRE INDICATORI	Prevederi 2015 aprobate	rectificare PROPUȘĂ	Prevederi 2015 propuse
0	1	2	3	4	5
I.		<b>VENITURI TOTAL, din care:</b>	<b>158016</b>	<b>+10</b>	<b>158026</b>
	<b>A</b>	<b>Veniturile secțiunii de funcționare</b>	<b>113962,1</b>		<b>113972,1</b>
	03,05,06,07,12,15,16,18,	Venituri fiscale(impozite și taxe locale) adresa DIT	28957		28957
	30,31,33,34,35,36,37,39	Venituri nefiscale (concesiuni, închirieri, prestări servicii, taxe extrajud., taxe adm, amenzi, diverse venituri,taxe speciale, alte venituri, donații, contrib părinți)	37139,89		37139,89
	04.02.04	*Sume defalcate din IV pentru echilibrare	428,77		428,77
	04.02. 01	Cote defalcate IV	29684,2	+10	29694,2
	11.02.02	* Sume defalcate TVA (învăț., asistență socială,evidența populației,Creșa)adr DGFP 37836 mii lei+290 școli salarii+900 mii lei școli salarii	40155		40155
	11.02. 06	*Sume defalcate TVA echilibrare adr. DGFP 442,79 mii lei	1806,02		1806,02
	43.02.08	Subvenții de la alte administrații(CJ-pentru situații de urgență)			
	42.02./34, 41	Subvenții de la bugetul de stat pentru operațiuni curente (încălzire lemne, asistență medico-soc.)	1874		1874
	42.02.64	Subvenții de la bugetul de stat pentru finanțarea cheltuielilor urgente specifice sezonului rece			
	43.02.20	Alte subvenții			
	37.02.03	Vărsăminte din secțiunea de funcționare pentru finanțarea secțiunii de dezvoltare „-,,	-26352,78		-26352,78
	40.02.11	Sume din excedent pt acop gol casă			
	<b>B</b>	<b>Veniturile secțiunii de dezvoltare</b>	<b>44053,9</b>		<b>44053,9</b>
	37.02.04	Vărsăminte din secțiunea de funcționare pentru finanțarea secțiunii de dezvoltare „+,,	+26352,78		+26352,78
	36.02.07,36.02.08	Vinzări de bunuri și servicii (amortizare mf, depozite speciale locuințe)			
	39.02	Venituri din capital(valorificare bunuri, locuințe, din privatizare, vânzări bunuri domeniul privat)	210		210
	42.02./01,05,12,13,14,20,55	Subvenții pentru cheltuieli de capital (re tehnologizare centrale termice, plan urbanism, reabilitare termică locuințe, programe mediu, cheltuieli capital învățământ, pentru susținerea proiectelor, constr loc sociale)	9565,36		9565,36
	45.02.01	Sume primite de la UE în contul plăților efectuate sau prefinanțări	3043,76		3043,76
	45.02.03	Fond Coeziune	120		120
	45.02.05	Fond European Pescuit	4762		4762

**BUGET 2015-cheltuieli**

mii lei Ron

NR. CRT	Cod ind.	DENUMIRE INDICATORI	Prevederi 2015 aprobate	rectificarea PROPUSĂ	Prevederi 2015 propane
0	1	2	3	4	5
II.		<b>CHELTUIELI, TOTAL, din care:</b>	<b>158016</b>	<b>+10</b>	<b>158026</b>
	<b>A</b>	<b>Secțiunea de funcționare</b>	<b>113962,1</b>	<b>-83</b>	<b>113972,1</b>
	10	Cheltuieli de personal	45873	+10	45883
	20	Cheltuieli materiale	47950,6		47950,6
	30	Dobânzi	3397		3397
	40	Subvenții	2329		2329
	51	Transferuri curente CC I. Vinea	2179		2179
	55	Alte transferuri curente	638	-43	595
	57	Asistență socială	6806		6806
	59	Alte cheltuieli	1537,5	+43	1580,5
	81	Rambursări credite	3252		3252
	91	Fond de rezervă la dispoziția UAT			
	<b>B</b>	<b>Secțiunea de dezvoltare</b>	<b>44053,9</b>		<b>44053,9</b>
	71	Cheltuieli de capital	31195,9		31195,9
	72	Aport de capital Apa Serv., GSL	779		779
	55.01.42	Alte transferuri pentru dezvoltare asoc intercom			
	56.01	Proiecte finanțare nerambursabilă	3834,47		3834,47
		-01 finanțare națională			
		-02 finanțare UE			
		-03 cheltuieli neeligibile			
	56.03	Proiect cof Fond Coeziune Port Verde Giurgiu -01 -02 -03	295		295
	56.05	Proiect Piața de pește și Canal Cama -01 -02 -03	7944		7944
	95/85	Fond rezervă/Pl. Af.anii precedenți	5,53		5,53
1.	<b>51.02</b>	<b>AUTORITĂȚI PUBLICE</b>	<b>13387,7</b>	<b>+10</b>	<b>13397,7</b>
	51.02.10	Cheltuieli personal	6744	+10	6754
	51.02.20	Cheltuieli materiale	2769,6		2769,6
	51.02.71	Cheltuieli de capital	622,1		622,1
	51.02.81	Rambursări de împrumuturi	3252		3252



		-Primăria mun. Giurgiu (ch.pers. mat+capital+ramb.împrumut)	11160,7	+10	11170,7
		-DIT (ch.pers.+mat)	2227		2227
<b>2.</b>	<b>54.02</b>	<b>SERV. PUBLICE GENERALE–Dir. evid. Populației</b>	<b>637</b>		<b>637</b>
	54.02.10	*Cheltuieli personal -din TVA DGFP 317+24 IV echil -din vp +126	467		467
	54.02.20	Cheltuieli materiale	170		170
	54.02.71	Cheltuieli de capital			
	54.02.50(05)	Fond de rezervă la dispoziția UAT			
<b>3.</b>	<b>55.02.30</b>	<b>DOBÂNZI AFERENTE DATORIEI PUBLICE (INTERNE )</b>	<b>3397</b>		<b>3397</b>
<b>4.</b>	<b>56.02</b>	<b>*TRANSFERURI CĂTRE ALTE BUGETE (contribuții sănătate pentru pers. beneficiare de ajutor social)</b>			
	56.02.51	Transferuri contribuții sănătate pentru pers. beneficiare de ajutor social			
<b>5.</b>	<b>61.02</b>	<b>ORDINE PUBLICĂ ȘI SIGURANȚĂ NAȚIONALĂ</b>	<b>3679,5</b>		<b>3679,5</b>
	61.02.03.04	<b>POLIȚIA LOCALĂ</b>	<b>3492</b>		<b>3492</b>
	61.02.10	Cheltuieli personal	2860		2860
	61.02.20	Cheltuieli materiale	524		524
	61.02.71	Cheltuieli de capital	108		108
	61.02.05	<b>PROTECȚIE CIVILĂ ȘI PROTECȚIE CONTRA INCENDIILOR</b>	<b>187,5</b>		<b>187,5</b>
	61.02.20	Cheltuieli materiale	40		40
	61.02.59	Alte cheltuieli-transferuri	47,5		47,5
	61.02.71	Cheltuieli de capital	100		100
<b>6.</b>	<b>65.02</b>	<b>ÎNVĂȚĂMÂNT</b>	<b>36857,07</b>	<b>+8</b>	<b>36865,07</b>
	65.02.10	*Cheltuieli personal TVA adr DGFP	24734		24734
	65.02.10	*Hotăriri judecătorești TVA	5334		5334
	65.02.20	*Cheltuieli materiale TVA	3265		3265
	65.02.20	Cheltuieli materiale PMG 390+250, ȘCOLI 45+63+216+25+1031+8+5	2208		2208
	65.02.59	Alte cheltuieli-transfer(HCLM)	90	+8	98
	65.02.59	*Burse			
	65.02.71	Cheltuieli de capital ȘCOLI 276+223+173, PMG 33,6+68+195-6	962,6		962,6
	65.02.56.01	Proiect Colegiul Național I. Maiorescu	263,47		263,47
<b>7.</b>	<b>67.02</b>	<b>CULTURĂ</b>	<b>13675,1</b>	<b>-</b>	<b>13675,1</b>
	67.02.59	Transferuri(HCLM-asociații și fundații, culte)	1398		1398
	67.02.20	Cheltuieli materiale	658		658
	67.02.51	Transferuri CC ION VINEA	2179		2179
	67.02.71	Cheltuieli de capital	6782,1		6782,1
	67.02.56.01	Proiect –CNIPT(chelt. curente 57 mii lei+chelt. Inv 567 mii lei)	624		624
	67.02.56.05	Proiect Canal Cama	1987		1987
	67.02.56.01	Proiect	47		47
<b>8.</b>	<b>68.02</b>	<b>ASISTENȚĂ SOCIALĂ</b>	<b>14657</b>		<b>14657</b>



	68.02.10	Cheltuieli personal, din care:	5734		5734
		-*drepturile asist. pers. cu hand.grav tva	1966		1966
		-drepturile asist. pers. cu hand.grav bl	418		418
		-**cheltuieli personal unit. medico-sociale	1074		1074
		-*cheltuieli de personal Creșă -din TVA 176 -din vp +97	273		273
		-salarii DAS	2003		2003
	68.02.20	Cheltuieli mat. din care	2097		2097
		-**cheltuieli materiale unit. medico-sociale	51		51
		- cheltuieli materiale Creșă	120		120
		- cheltuieli materiale DAS	1936		1936
	68.02.57	Transferuri, din care:	6806		6806
		*ajutoare sociale	77		77
		ajutoare sociale buget local	770		770
		**ajutoare pentru încălzirea locuinței,	800		800
		indemnizații însoțitori pers hand. -din TVA 4286 -din vp 573+300	5159		5159
	68.02.71	Cheltuieli investiții	10		10
<b>9.</b>	<b>70.02</b>	<b>SERV. ȘI DEZV. PUBLICĂ ȘI LOCUINȚE</b>	<b>51317,1</b>	<b>-43</b>	<b>51274,1</b>
	70.02.20	Cheltuieli materiale- servicii publ.(ilum. public, apă canal,apă pluvial, salubr., întreț.sp.verzi,rep.dom.publ., serv jurid.etc)	35725		35725
	70.02.55	Transferuri interne Apa Service cofinantare	630	-43	587
	70.02.71	Cheltuieli de capital	5378,10		5378,10
	70.02.72	Aport capital APA SERVICE	779		779
	70.02.56.05	Proiect fond european Piața de gross pentru pește-FEP -chelt. curente ..... -chelt. Investiții .....	5600		5600
	70.02.56.03	Proiect Portul verde și de înaltă performanță 56.03.01 ..... 56.03.02 ..... 56.03.03 .....	295		295
	70.02.56.01	Lucrări intervenții creșterea performanței energetice blocuri locuințe ans 1 și 2 -cheltuieli materiale 27+22 -cheltuieli invest 2769+2336	2910		2910
<b>10</b>	<b>74.02</b>	<b>PROTECȚIA MEDIULUI</b>	<b>1831</b>		<b>1831</b>
	74.02.20	Cheltuieli materiale Proiect deșeuri 3431	113		113
	74.02.71	Cheltuieli de capital	1718		1718

	74.02.56	Proiect Management Înfrățirea Verde-chelt. curente		
11.	<b>81.02</b>	<b>COMBUSTIBILI ȘI ENERGIE</b>	<b>11071</b>	<b>11071</b>
	81.02.20	Cheltuieli materiale	198	198
	81.02.40	Subvenție încălzire buget local	1029	1029
	81.02.71	Cheltuieli de capital	9844	9844
12.	<b>83.02.55</b>	<b>Registru agricol-proiect</b>	<b>8</b>	<b>8</b>
13.	<b>84.02</b>	<b>TRANSPORTURI</b>	<b>7493</b>	<b>7493</b>
	84.02.20	Cheltuieli materiale	175	175
	84.02.40	Subvenție (Gratuități operator transport în comun)	1300	1300
	84.02.71	Cheltuieli de capital	5671	5671
	84.02.56	Proiect coridor 9 -chelt curente -chelt. Invest	347	347
	<b>85</b>	<b>Plăți efect. Ani preced, recup an crt</b>		
14.	<b>97.02</b>	<b>FONDUL DE REZERVĂ</b>	<b>5,53</b>	<b>5,53</b>
15.		<b>Excedent/deficit</b>		

PRIMAR,  
Ec. BARBU NICOLAE

PREȘEDINTE ȘEDINȚĂ,



DIRECTOR EXECUTIV,  
Ec. CRISTEA IOANA

ȘEF SERV. BUGETE,  
Ec. IONETE RALICA

SECRETAR,